

## GIẤY PHÉP

### KINH DOANH DỊCH VỤ LỮ HÀNH QUỐC TẾ INTERNATIONAL TOUR OPERATOR LICENCE

Số GP/No. : 01-016/2018 /TCDL-GP LHQT

Cấp lần/ Issued for 2 (time)

**1. Tên doanh nghiệp viết bằng tiếng Việt:**

CÔNG TY TNHH VIỆT NAM ĐÔNG PHƯƠNG

Enterprise's name in foreign language:

ORIENTAL VIET NAM COMPANY LIMITED

Tên viết tắt/ Brief name: ORIENTAL VIET NAM CO., LTD

**2. Trụ sở chính/Head Office:** TẦNG 19, TÒA NHÀ VĂN PHÒNG VIWASEEN SỐ 48 TÔ HỮU,  
PHƯỜNG NHÂN CHÍNH, QUẬN THANH XUÂN, THÀNH PHỐ HÀ NỘI

Tel: +84 243 628 1988

Fax: +84 243 628 1989

Email: info@orientaltours.vn

Website: www.orientaltours.vn

**3. Tài khoản ký quỹ số/Deposit account No:** 0634700014001

Tại Ngân hàng/At bank:

TMCP QUÂN ĐỘI - CN ĐỊNH CÔNG

**4. Phạm vi kinh doanh dịch vụ lữ hành/Travel Service boundaries:**

KINH DOANH LỮ HÀNH ĐỐI VỚI KHÁCH DU LỊCH VÀO VIỆT NAM (INBOUND)

**5. Người đại diện theo pháp luật của doanh nghiệp/Legal representative:**

Chức danh/Title: GIÁM ĐỐC

Họ và tên/Name: TRẦN XUÂN NGỌC

Giới tính/Gender: NAM

Sinh ngày/Date of birth: 04/09/1967

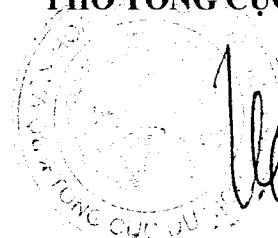
Dân tộc/Ethnic group: KINH Quốc tịch/Nationality: VIỆT NAM

Chứng minh thư nhân dân/ID/Passport No: 011923555 Ngày cấp/Date of issue: 26/10/2011

Nơi cấp/Place of issue: CÔNG AN TP HÀ NỘI

Hà Nội, ngày 07 tháng 11 năm 2018

**KT. TỔNG CỤC TRƯỞNG  
PHÓ TỔNG CỤC TRƯỞNG**



**Ngô Hoài Chung**